



# تأثیر فعالیت ورزشی بر کودکان در دماهای خیلی گرم و سرد

ترجمه: جواد وکیلی دانشجوی دکترا فیزیولوژی دانشگاه تهران

**کلیدواژه‌ها:** گرمایش، تفاوت فیزیولوژیکی، تعریق، آسیب‌های گرما و سرما، سرمایش.  
هدایت ورزشکاران نوجوان (Guiding the Young Athlete)

بخشی از فصل اول با عنوان «تغییرات بدنی در دوران خردسالی» (Changes to the body during childhood) نویسنده: دیوید جنکیس و پیتر ریبورن (David Jenkins and Peter Reaburn) سال ۲۰۰۰

کودکان مثل بزرگسالان در طی ماههای تابستان فعالیت می‌کنند. با وجود این، به نظر می‌رسد کودکان برعکس بزرگسالان نمی‌توانند از عهده اجرای فعالیت ورزشی در شرایط آب و هوایی گرم و مرطوب برآیند. این تحمل ناپذیری نسبی به گرما، به چندین تفاوت فیزیولوژیکی بین کودکان و بزرگسالان مستقیم دارد. برخی از این تفاوت‌ها که هنگام اجرای فعالیت ورزشی در دماهای سرد و گرم شایع هستند عبارتند از:

- کاهش قابلیت تعریق پذیری
- نسبت رویه به وزن بدن بیشتر در



## کودکان مثل بزرگ‌سالان در طی ماههای تابستان فعالیت می‌کنند. با وجود این، به نظر می‌رسد کودکان بر عکس بزرگ‌سالان نمی‌توانند از عهدۀ اجرای فعالیت ورزشی در شرایط آب و هوایی گرم و مرطوب برآیند

باشد. بنابراین، مربیان، مدیران ورزشی و والدین بایستی از علائم هشدار دهنده اولیه گرمایشی در کودکان آگاه باشند.

**علائم هشدار دهنده اولیه گرمایشی در کودکان**

- خستگی در هوای خنک (۲۰ تا ۲۵ درجه سانتی‌گراد) برای کودکان مزیت محسوب شود، اما اگر دما سرد باشد، آن‌ها ممکن است حرارت زیادی از دست بدeneند و در معرض خطر سرماشی قرار گیرند.
- درد شکم یا گرفتگی عضلانی در هوای گرم نیز برای کودکان یک عیب به شمار می‌رود. وقتی دمای هوا یا آب به بالاتر از دمای پوست بدن (بیشتر از ۳۲ تا ۳۳ درجه سانتی‌گراد) می‌رسد، کودکان حرارت را از محیط دریافت می‌کنند. توانایی کمتر کودکان برای تعریق، در کنار غش کردن احتمالی اگر هر کدام از علائم گرمایشی را در کودکان مشاهده کردید، عامل زیر توصیه می‌شود:

1. خارج کردن کودک از زمین بازی
2. خواباندن آن‌ها در محیط سرد، با تهیه هوای مطلوب
3. قرار دادن پوست در معرض هوا، با در آوردن لباس‌های کودک
4. نوشاندن آب سرد
5. قرار دادن حوله مرطوب بر روی پوست
6. خنک کردن بدن، با آب خنک

**راهکارهای پیش‌گیری از گرمایشی**

پیش‌گیری بهتر از درمان است. طب ورزش استرالیا به تازگی نسخه‌ای با عنوان «رهنمودهای ایمنی و سلامتی برای کودکان در ورزش و فعالیت‌های تفریحی» منتشر کرده است. این نسخه رهنمودهای زیر را در هنگام فعالیت کودکان در محیط‌های گرم توصیه می‌کند:

- کودکان را به دقت نسبت به علائم گرمایشی تحت نظر داشته باشند.
- از کرم‌های ضد آفتاب غیر روغنی (که از داروخانه‌ها قابل تهیه است) استفاده کنند. چرا که گونه‌های روغنی ممکن است از تعریق جلوگیری کند. (عامل محافظت از آفتاب) کرم بایستی بیشتر از ۱۵ مزادگی باشد.
- در صورت لزوم از کلاه استفاده کنند.
- از لباس‌های روشن، گشاد، الیاف طبیعی (کتان یا پشمی) یا پارچه‌هایی با طراحی ویژه (کول ماسک یا دیری - فیت) استفاده کنند، نه از لباس‌های نایلونی که گرمایشی می‌دارند.
- اطمینان حاصل نمایند که کودکان برای جلوگیری از دهیدراتاسیون (از دست دادن آب بدن) قبل، در حین و بعد از تمرین یا مسابقه، آب می‌نوشند.

کودکان، بدین معنا که آن‌ها سطح پوست بیشتری برای جذب یا دفع حرارت دارند.

● میزان تعریق کمتر

● قابلیت شروع تعریق در دماهای بالاتر

● کاهش سازوکار تشنگی

● توانایی سازگاری خیلی آهسته با محیط

در نتیجه چنین تفاوت‌هایی، کودکان نسبت به بزرگ‌سالان، به تمرین در هوای سرد و گرم یا آب، واکنش کاملاً متفاوتی نشان می‌دهند. برای مثال: در محیط سرد، نسبت رویه بدن به وزن بیشتر، بدین معناست که کودکان حرارت را خیلی سریع تر از اکثر افراد بزرگ‌سال از دست می‌دهند. این مسئله می‌تواند در هوای خنک (۲۰ تا ۲۵ درجه سانتی‌گراد) برای کودکان مزیت

- ضعف
- سردرد
- تعریق زیاد
- غش کردن احتمالی

نسبت رویه به وزن بدن بیشتر هنگام اجرای فعالیت ورزشی در هوای گرم نیز برای کودکان یک عیب به شمار می‌رود. وقتی دمای هوا یا آب به بالاتر از دمای پوست بدن (بیشتر از ۳۲ تا ۳۳ درجه سانتی‌گراد) می‌رسد، کودکان حرارت را از محیط دریافت می‌کنند. توانایی کمتر کودکان برای تعریق، در کنار شروع به تعریق آن‌ها در دماهای بالاتر نسبت به بزرگ‌سالان، آن‌ها را بیشتر در معرض خطر گرمایشی قرار می‌دهد (نگاه به علائم گرمایشی).

به طور کلی، به نظر می‌رسد که کودکان نسبت به بزرگ‌سالان

بیشتر در معرض آسیب‌های گرما و سرما قرار داشته باشند. با وجود این، تعداد تحقیقات علمی درباره پاسخ کودکان به فعالیت ورزشی در محیط‌های گرم و سرد محدود است و موارد گزارش شده آسیب‌گرمایی، در مقایسه با تعداد شرکت کنندگان در ورزش نوجوانان اندک است هنگام توصیه به کودکان درباره عادت‌های اجرای فعالیت ورزشی ایمن و سالم در محیط‌های خیلی گرم و سرد، شیوه احتیاطی پیشنهاد می‌شود.

### فعالیت‌در محیط‌های گرم و یا مرطوب

کودکانی که در محیط‌های گرم و یا مرطوب فعالیت می‌کنند، نسبت به افراد بزرگ‌سال بیشتر در معرض آسیب گرمایشی می‌باشند. قرار می‌گیرند و احتیاط‌های لازم به آن‌ها توصیه می‌شود. این امر به ویژه درباره کودکان با ساختار بدنی توپر و سنگین صادق است،

کودکانی که توده عضلانی بزرگی دارند و گرمایی زیادی تولید می‌کنند. کودکان با درصد چوبی بالا، نه تنها از بابت عایق مزاد از بافت چوبی با مشکلاتی مواجه هستند، بلکه نسبت به افراد لاغرتر عموماً از تناسب و آمادگی کمتری برخوردارند.

بیماری‌های خاصی نظیر فیبروز کیستی، بی‌اشتهاای عصبی (بیماری لاغری)، دیابت و بیماری قلبی مادرزادی نیز هنگام فعالیت در محیط‌های گرم کودکان را بیشتر مستعد آسیب‌های گرمایشی می‌کند. کودکان با چنین امراضی بایستی به دقت

تحت مراقبت قرار گیرند. بیماری گرمایشی می‌تواند خیلی حاد و جدی باشد و ممکن است به مراقبت‌های پزشکی نیاز داشته

### جایگزینی مایعات

سازوکار تشنگی کودکان همانند سازوکار تشنگی بزرگسالان، به خوبی توسعه نیافته است. به علاوه، به نظر می‌رسد که معدّه کودکان در مقایسه با بزرگسالان مقاومت کمتری نسبت به مایعات داشته باشد که حتی این مسئله، جایگزینی مایعات بدن را دشوارتر می‌سازد. لذا طب ورزش استرالیا برنامه استفاده از مایعات را در مسابقاتی که کمتر از یک ساعت طول می‌کشد، مطابق جدول ۱

میانگین سنی ۱۵ سال	میانگین سنی ۱۰ سال	
قبل از مسابقه (۴۵ دقیقه) ۳۰۰ تا ۴۰۰ میلی‌لیتر آب	۱۵۰ تا ۲۰۰ میلی‌لیتر آب	
در حین مسابقه ۷۵ تا ۱۰۰ میلی‌لیتر آب در هر ۲۰ دقیقه		
بعد از مسابقه نوشیدن آب تا زمان روشن شدن ادرار	نوشیدن آب تا زمان روشن شدن ادرار	

پیشنهاد می‌کند.

نوشیدنی‌های ورزشی همچون گاتوراد یا پاوراد<sup>۲</sup> نیز ممکن است توسط کودکان استفاده شود، زیرا آن‌ها خیلی خوش طعم هستند و ممکن است کودکان را به مصرف مایعات بیشتر ترغیب کنند.

### نقش مؤسسات دولتی

مدیران ورزشی یا حتی برگزار کنندگان رقابت‌های ورزشی، به‌ویژه در ایام گرم و یا مرتبط نیز می‌توانند به طرق زیر به پیش‌گیری از گرمایش کودکان کمک کنند.

۱. آموزش والدین، مریضان و کارمندان خدمات درمانی در خصوص علائم بیماری‌های گرمایشی و راهکارهای پیش‌گیری و درمان آن‌ها.

۲. اطمینان از این مسئله که گروه پشتیبانی پزشکی با مریضان و کارمندان نشست‌هایی داشته باشند، تا درباره مسائل زیر مشورت کنند:

- وقفه‌های اضافی برای نوشیدن آب
  - گنجاندن زمان استراحت بیشتر
  - تغییر مدت زمان بازی از دو نیمه به چهار کوارتر (یک چهارم)
  - تغییر دادن زمان شروع تمرینات به اوقات خنک تر روز
  - قابلیت دسترسی به مکان‌های سایه با شرایط تهویه‌ای مطلوب
۳. اطمینان از این که تیم پشتیبانی پزشکی تجهیزات زیر را در دسترس دارند:

به‌طور کلی، به نظر می‌رسد که کودکان  
نسبت به بزرگسالان بیشتر در معرض  
آسیب‌های گرما و سرما قرار داشته  
باشند

● راهکارهای دیگر پیش‌گیری از گرمایش کودکان همانند از: سازگاری یافتن (خو گرفتن با آب و هوای جدید)، کنترل کاهش وزن و جایگزینی مایعات.

**سازگاری یافتن**  
بدن انسان با فعالیت ورزشی منظم کوتاه مدت (۳ تا ۶ بار در هفته) در محیط‌های گرم که با آهنگ و سرعت آهسته شروع می‌شود و به تدریج شدت و مدت آن افزایش می‌یابد. از طریق افزایش میزان تعریق و محتوای آب بدن سازگاری پیدا می‌کند. این فرایند در کودکان (۱۴ روز) در مقایسه با بزرگسالان (۷ تا ۱۰ روز) بیشتر طول می‌کشد.

### کنترل کاهش وزن

یک کیلوگرم کاهش وزن، تقریباً با یک لیتر کاهش مایعات بدنش برابر می‌کند. لذا باید هدف این باشد که با جایگزینی وزن بدنش در محدوده طبیعی مایعات تا حد امکان، حفظ شود.



- وسایل کمکی سرد کننده، همچون کیسه‌های یخ، پنکه یا حوضچه کودکان
- آب سرد
- منطقه استراحت سایه‌دار
- دسترسی به وسایل حمل و نقل بیشکی

درمان افت خفیف دمای بدن از طرق زیر انجام می‌گیرد:

- گرما دهی تدریجی با پتو یا حمام گرم
- دور کردن از باد
- خارج کردن لباس‌های مرطوب و جایگزینی آن با لباس‌های خشک و گرم

در نتیجه، گرمایش‌گی در کودکان قابل پیش‌گیری است. راهکارهای مشاهده و پیش‌گیری متفکرانه، وظیفه والدین، مربيان و مدیران ورزشی است. تعییت از راهکارهایی که در بالا اشاره شده است به حصول این اطمینان کمک می‌کند که کودکان قادر هستند تا در محیط‌های گرم با اینمی و سلامتی بازی و تمرین کنند و یا مسابقه دهند.

استفاده از گرمای زیاد از طریق بخاری برقی، فعالیت ورزشی اجرایی، سائیدن پوست یا مصرف نوشیدنی الکلی می‌تواند خطرناک باشد، چرا که چنین درمان‌هایی ممکن است باعث افزایش دفع حرارت از پوست شود.

#### فعالیت ورزشی در محیط‌های سرد

کودکان نسبت به بزرگ‌سالان بیشتر مستعد بیماری‌های آب‌وهوای سرد می‌باشند. این مسئله بهویژه درباره کودکان نحیف و

lagravi که نسبت سطح بدن به وزن بالایی دارند، بیشتر حائز اهمیت است، چرا که چنین وضعیتی به آن‌ها اجازه می‌دهد تا گرمای بدن خود را در هوای سرد یا آب، سریع‌تر از دست بدھند. نتایج تحقیقات نیز نشان داده است که کودکان در سرما قوی ادراک خوبی ندارند و ممکن است بیشتر از توانایی‌شان در آب بمانند یا شنا کنند.

وقتی که یک فرد بهویژه کودکان در هوا یا آب سرد فعالیت می‌کنند، چندین عامل ممکن است آن‌ها را در معرض آسیب‌های سرمایش‌گی قرار دهند. این عوامل عبارت‌اند از:

- دمای هوا یا آب
- سرعت باد (سرما باد) بهویژه زمانی که مرطوب باشد، یک خطر عایق آب
- نداشتن لباس‌های مرطوب
- بدن یا لباس‌های مرطوب
- قرار گرفتن طولانی مدت در معرض محیط
- خستگی
- دهیدراسیون یا از دست دادن آب بدن
- کاهش کربوهیدرات
- تماس با سطوح سرد، مانند آب یا یخ
- فعالیت ورزشی با شدت پایین

مربی یا والدین هوشیار، بایستی نسبت به آسیب‌های گرمایش‌گی نیز آگاه باشند، زیرا اگر این عوامل خطر وجود داشته باشند، علائم یا نشانه‌هایی بروز می‌کند که ممکن است آسیب سرمایش‌گی به نظر برسد.

علائم هشدار دهنده اولیه سرمایش‌گی در کودکان

- ضربان ضعیف
- صحبت کردن مبهم و لرزان

#### پی‌نوشت

1. Cool Max™ or Dri - Fit™

2. Gatorade™ Powerade™